

**با اسمه تعالی**

**«جهش تولید با مشارکت مردم»**



شماره: د/۳۵/۱۴۰۳/۴۴۷۸۴۳  
تاریخ: ۱۴۰۳/۰۴/۰۲  
پیوست: دارد

وزارت امور اقتصاد و دارائی  
جمهوری اسلامی ایران

**«دستورالعمل اجرایی»**

**موضوع:** به روز رسانی فهرست کالاهای مندرج در ماده ۱۸ «دستورالعمل اصلاح و بهبود فرآیندهای گمرکی ... فرآورده‌ها و مشتقات نفتی»

**با سلام و احترام**

پیرو بخشنامه شماره ۱۴۰۲/۰۳/۲۷ مورخ ۴۲/۱۴۰۲/۳۸۸۹۸۶ موضوع اعلام فهرست محصولات صادراتی ذیل ماده ۱۸ «دستورالعمل اصلاح و بهبود فرآیندهای گمرکی صادرات، واردات و...» (ابلاغ شده طی بخشنامه ۱۹۴/۹۵۱۳۸۳ مورخ ۱۴۰۱/۰۷/۰۳)، به پیوست تصویر نامه شماره ۱۴۰۳/۳/۲۲ دفتر ارزیابی کیفیت کالاهای صادراتی و وارداتی سازمان ملی استاندارد ایران منضم به لیست به روز رسانی شده محصولات صادراتی مشمول ردیف های (۱-۳)، (۳-۳)، (۴-۳) و (۴) جدول ذیل ماده ۱۸ دستورالعمل صدرالاشاره ارسال می گردد. شایسته است، ضمن اقدام لازم با رعایت کلیه ضوابط و مقررات مربوطه و مفاد نامه موصوف، مراتب به نحو مقتضی به اطلاع ذینفعان نیز برسد. بدیهی است این دستورالعمل اجرایی صرفاً در گمرکات تخصصی مجاز به صادرات مشتقات مایع نفت و گاز قابلیت اجرا داشته و ابلاغ آن به سایر گمرکات جهت آگاهی می باشد.

علی اکبر شامانی  
مدیر کل دفتر صادرات

رونوشت به :

- کلیه دفاتر ستادی جهت استحضار.



ریاست جمهوری

سازمان ملی استاندارد ایران



شماره: ۶۹۷۸

تاریخ: ۱۴۰۳/۰۳/۲۲

پیوست: دارد

### «جهش تولید با مشارکت مردم»

جناب آقای شامانی  
مدیر کل محترم دفتر صادرات گمرک جمهوری اسلامی ایران  
مدیران کل محترم استان‌ها

موضوع: بروزرسانی فهرست ذیل ماده ۱۸ دستورالعمل «اصلاح و بهبود (ساماندهی) فرآیندهای صادرات، واردات، عبور (ترانزیت) و معاوضه (سوآپ) نفت خام، میانات گازی و فرآوردها و مشتقان نفتی در امور گمرکی»

با سلام و احترام؛

پیرو ابلاغیه ۷۸۶۱ مورخ ۱۴۰۲/۰۵/۱۵ با توجه به تبصره‌های ۱، ۳ و ۴ ماده ۱۸ دستورالعمل «اصلاح و بهبود (ساماندهی) فرآیندهای صادرات، واردات، عبور (ترانزیت) و معاوضه (سوآپ) نفت خام، میانات گازی و فرآوردها و مشتقان نفتی در امور گمرکی»، به پیوست آخرین بروزرسانی فهرست مخصوص رده‌های (۱-۳)، (۳-۳)، (۴-۳)، (۷-۳) و ۴ جدول ماده ۱۸ (تهیه شده توسط اعضای محترم کارگروه فرآورده‌های نفتی) جهت استحضار ارسال می‌گردد. خواهشمند است دستور مقتضی درخصوص ابلاغ فهرست‌های ارسال شده به کلیه ذینفعان بمنظور رعایت مفاد ماده ۱۸ دستورالعمل فوق الذکر را صادر فرماید.

الامام کریمی  
سرپرست قرارزیمانی گفایت  
کالاهای صادراتی و وارداتی

رونوشت:

جناب آقای نجفی مدیر کل محترم دفتر پیشگیری از قاچاق فرآورده‌های نفتی ستاد مبارزه با قاچاق کالا و ارز  
جناب آقای سعید مداد مروج مدیر کل محترم دفتر هماهنگی و نظارت بر عملیات شرکت ملی پالایش و پخش فرآورده‌های نفتی ایران  
سرکار خانم نباتی سرپرست محترم دفتر صنایع شیمیایی و پلیمری وزارت صنعت، معدن و تجارت



تهران: میدان و تک • صندوق پستی: ۱۴۱۵۵-۶۱۳۹ • تلفن: ۰۲۱-۸۸۸۸۷۱۰۳ • دورنگار: ۰۲۱-۸۸۸۸۷۱۰۵

کرج: میدان استاندارد • صندوق پستی: ۳۱۵۸۵-۱۶۳ • تلفن: ۰۲۶-۳۲۸۰۶۰۳۱ • دورنگار: ۰۲۶-۳۲۸۰۸۱۱۴

[WWW.INSAO.GOV.IR](http://WWW.INSAO.GOV.IR)

لیست فرآورده‌های مشمول بند ۱-۳ جدول ماده ۱۸

ردیف	نام محصول	ردیف	نام محصول
۱	ترکیبات گلایکول (منو - دی - تری)	۲۰	انواع آمین‌ها
۲	ترکیبات اتانول آمین (منو - دی - تری)	۲۱	استایرن منومر
۳	متانول	۲۲	رزین پلی استر
۴	اتanol	۲۳	رزین اوره - فرمالدئید
۵	ضد یخ بر پایه ترکیبات گلایکول	۲۴	فرمالین
۶	انواع اسیدهای آلی	۲۵	متیل ترشیو بوتیل اتر MTBE
۷	انواع اسیدهای معدنی	۲۶	بنزن
۸	روغن ترمز	۲۷	دی اتیلن کلرید
۹	الکل‌ها و اکسو الکل‌ها	۲۸	* واژلین جامد (بهداشتی و صنعتی)*
۱۰	اتیلن	۲۹	* پارافین جامد (پارافین و کس)*
۱۱	آلکید اسید	۳۰	گوگرد
۱۲	زايلن (متا - ارتو - پارا)	۳۱	قیر ** ۶۰/۷۰
۱۳	مخلوط زايلن	۳۲	قیر *** ۲۰۰/۳۰۰
۱۴	تولوئن	۳۳	وکیوم باتوم
۱۵	وینیل استات	۳۴	انواع پلیمرهای جامد (پودری و گرانولی)
۱۶	اتیل استات	۳۵	انواع رنگ ***
۱۷	متیل استات	۳۶	مركب
۱۸	انواع استرها	۳۷	جوهر چاپ ***
۱۹	انواع اسیدهای چرب*	۳۸	انواع گازها

\* تعیین ماهیت این محصولات باید وفق نامه شماره ۲۵۸۲۴۹ مورخ ۱۳۹۹/۱۱/۰۸ صورت پذیرد.

\*\* تعیین ماهیت انواع قیر خالص (پالایشگاهی) وفق نامه شماره ۲۵۵۶۹۲ مورخ ۱۳۹۹/۱۱/۰۶ در صورت دارا بودن استاندارد ملی باید مطابق با استاندارد ملی آن صورت پذیرد. در صورت عدم دارا بودن استاندارد ملی می بایست نحوه کدگذاری و تعیین ماهیت از کارگروه مرکزی استعلام گردد.

\*\*\* در صورت دارا بودن حللهای نفتی می بایست استاندار منشاء حلال خریداری شده از منشاء‌های مجاز اعلامی توسط وزارت نفت را در سامانه ثامن ارائه دهنده.

لیست فرآورده‌های مشمول بند (۳-۳) ، (۴-۳) و بند ۴ جدول ماده ۱۸

ردیف	نام محصول
۱	انواع روغن موتور
۲	انواع روغن پایه
۳	انواع روغن دنده
۴	انواع روغن هیدرولیک
۵	انواع گریس
۶	دی اکتیل فتالات DOP
۷	آلکید رزین
۸	قیرهای محلول
۹	قیرهای امولسیونی
۱۰	LAB
۱۱	HAB
۱۲	روغن ترانسفورماتور
۱۳	هگزان

## لیست فرآورده‌های مشمول بند ۷-۳ جدول ماده ۱۸

جدول شماره ۱- محصولاتی که برای کلیه تولیدکنندگان اعم از پالایشگاه‌ها، پتروشیمی‌ها و ... مشمول مقررات بند ۷-۳ می‌باشد.

ردیف	نام محصول	ردیف	نام محصول
۱	هیدروکربن سبک	۱۸	ریفرمیت
۲	هیدروکربن سنگین	۱۹	پلاتفرمیت
۳	هیدروکربن سبک حاصل از بلندینگ	۲۰	هوی‌اند
۴	هیدروکربن سنگین حاصل از بلندینگ	۲۱	لایتاند
۵	هیدروکربن سبک حاصل از برش گیری	۲۲	شیرین سازی میعانات گازی
۶	هیدروکربن سنگین حاصل از برش گیری	۲۳	شیرین سازی نفتا
۷	هیدروکربن حاصل از ضایعات پلاستیک	۲۴	انواع شوینده‌های صنعتی حاوی حلال‌های نفتی
۸	هیدروکربن حاصل از ضایعات لاستیک	۲۵	روغن پایه قطرانی
۹	انواع محصولات ضایعاتی پتروشیمی	۲۶	پنتان
۱۰	برش هیدروکربنی از ضایعات پتروشیمی	۲۷	C6+ هگزان پلاس
۱۱	برش میعانات گازی	۲۸	C7+
۱۲	برش انواع نفتا	۲۹	C7-C9
۱۳	برش انواع فرآورده‌های پتروشیمی یا پالایشگاهی	۳۰	CFO
۱۴	انواع روغنهای صنعتی (بغیر از موارد مشمول بند (۳-۳)	۳۱	CO
۱۵	انواع تیبر (فوری - روغنی - شستشو - کوره‌ای)	۳۲	ته مانده برج تنقطیز
۱۶	اکتان افزا	۳۳	PFO
۱۷	Rafiniet	۳۴	بنزین پیرولیز (PGH/DPG) با درصد بنزن کمتر از ۲۰ درصد

جدول شماره ۲- محصولاتی که برای کلیه تولیدکنندگان بغیر از پالایشگاه های مجاز در آخرین لیست<sup>\*</sup> اعلام شده توسط وزارت نفت مشمول مقررات بند ۳-۷ می باشد.

در صورت صادرات عین محصولات مندرج در این جدول که توسط پالایشگاه های مجاز در آخرین لیست<sup>\*</sup> اعلام شده توسط وزارت نفت، تولید شده باشند، صادرات آن مشمول مقررات بند ۳-۳ می باشد.

ردیف	نام محصول	ردیف	نام محصول
۱	مالج	۷	نفت گاز (گازوئیل) <sup>*</sup>
۲	ایزوریسایکل	۸	نفت کوره <sup>*</sup>
۳	ایزووفید	۹	بنزین <sup>*</sup>
۴	انواع نفتا (سبک - سنگین - بلندینگ- کامل)	۱۰	نفت سفید <sup>*</sup>
۵	حلال نفتی شامل حللهای -۴۰۳-۴۰۲-۴۰۰ ۵۰۳-۵۰۲-۴۱۰-۴۰۹-۴۰۶	۱۱	LCO
۶	CSO	-	-

\*در صورتی که این فرآورده ها توسط وزارت نفت یا شرکتهای اصلی تابعه وزارت نفت اظهار شده باشد، مشمول بند ۳-۲ می باشد.

\*\* آخرین لیست منشاء های مجاز طی نامه شماره ۹۸/۱۰/۳۰ مورخ ۲۰/۲-۷۳۶ توسط وزارت نفت اعلام شده است. بدیهی است در صورت انتشار لیست بروز شده توسط وزارت نفت، آخرین لیست اعلامی مشمول این بند می باشد.

جدول شماره ۳- محصولاتی که برای کلیه تولیدکنندگان بغیر از پالایشگاه های روغن مجاز در آخرین لیست<sup>\*</sup> اعلام شده توسط وزارت نفت مشمول مقررات بند ۳-۷ می باشد.

در صورت صادرات عین محصولات مندرج در این جدول که توسط پالایشگاه های روغن مجاز در آخرین لیست<sup>\*</sup> اعلام شده توسط وزارت نفت تولید شده باشند، صادرات آن مشمول مقررات بند ۳-۳ می باشد.

ردیف	نام محصول	ردیف	نام محصول
۱	لوب کات	۵	پرایمر
۲	فورفورال اکسترکت	۶	(Rubber Process oil) روغن فرآیند رابر
۳	فوتس اویل	۷	ژل کابل
۴	اسلاگ وکس	۸	پترولاتوم

آخرین لیست منشاء های مجاز طی نامه شماره ۹۸/۱۰/۳۰ مورخ ۲۰/۲-۷۳۶ توسط وزارت نفت اعلام شده است. بدیهی است در صورت انتشار لیست بروز شده توسط وزارت نفت، آخرین لیست اعلامی مشمول این بند می باشد.

**جدول شماره ۴- محصولاتی که برای کلیه تولیدکنندگان غیر از پتروشیمی‌های مجاز در آخرین لیست<sup>\*</sup> اعلام شده توسط وزارت نفت مشمول مقررات بند ۳-۷ می باشد.**

در صورت صادرات عین محصولات مندرج در این جدول که توسط پتروشیمی‌های مجاز در آخرین لیست<sup>\*</sup> اعلام شده توسط وزارت نفت ، تولید شده باشند، صادرات آن مشمول مقررات بند ۳-۳ می باشد.

ردیف	نام محصول	ردیف	نام محصول
۱	بنزین پیرولیز (PGH/DPG) با حداقل بنزن ۲۰ درصد	۲	پنتان پلاس

\* آخرین لیست منشاء های مجاز طی نامه شماره ۹۸/۱۰/۳۰ ۲۰/۲-۷۳۶ مورخ ۲۰/۱۰/۳۰ توسط وزارت نفت اعلام شده است. بدیهی است در صورت انتشار لیست بروز شده توسط وزارت نفت، آخرین لیست اعلامی مشمول این بند می باشد.

شماره: ۷۳۶-۲۰۲

تاریخ: ۱۳۹۸ مرداد ۹۸

پرست: —

(II)

جمهوری اسلامی ایران  
وزارت نفت

بسم تعالیٰ

وزیر

جناب آقای مویدی

رئیس محترم ستاد مبارزه با قاچاق کالا و ارز

آقایان بابک هدایتی + آسان سازم  
جهت اطلاع رساندن از محتفظ

موضع: اعلام منشاءهای مجاز برای صادرات کلیه فرآوردهای نفتی  
و انواع مشتقات نفتی و محصولات نهایی آنها

با سلام — به استناد و در اجرای مصوبه شماره ۸۶۹۷۵/ت۲/۵۶۹۷۲ هـ تاریخ ۱۳۹۸/۷/۱۱ هـ هیات محترم وزیران و نیز مصوبه شماره ۱۴۰۳۷/ت۱/۵۵۳۲۶ هـ تاریخ ۱۳۹۷/۲/۱۳ هـ هیات محترم وزیران و دستور العمل ماده ۴۵ آین نامه اجزایی مواد ۵ و ۶ قانون مبارزه با قاچاق کالا و ارز، شرکت‌های یاد شده زیر به عنوان منشاءهای مجاز تولید انواع فرآوردهای نفتی، مشتقات نفتی و محصولات نهایی آنها اعلام می‌شوند.

با توجه به اینکه ملاک عمل گمرک جمهوری اسلامی ایران در صادرات کالاهای موضوع این نامه، سامانه ثامن می‌باشد، لذا خواهشمند است به منظور تسهیل در کار گمرک و مبارزه با قاچاق موارد باد شده، دستور فرمایید با فریض مفاد این نامه به ضرور کامل در سامانه "ثامن" درج و اعمال شود تا گمرک جمهوری اسلامی ایران بتواند مصوبات یاد شده هیات محترم وزیران را عملیاتی و اجرا کند.

فناکتورهای منشا معتبر صادر شده تاکنون، تا پایان ۱۳۹۹/۳/۳۱ معتبر خواهد بود و از تاریخ ۱۳۹۸/۱۱/۱ منشاءهای مجاز برای صادرات انواع هیدروکربورها و محصولات موضوع تعرفه‌های مندرج در مصوبه‌های یاد شده هیات محترم وزیران ترتیبات و موارد مندرج در این نامه تنها ملاک عمل و اقدام گمرک، خواهد بود. خواهشمند است به منظور حفظ منافع ملی و جلوگیری از قاچاق فرآورده‌های نفتی، دستور موقکد فرمایید که این موارد به دقت رعایت شود.

صدرات انواع هیدروکربورها و موارد مشمول این ابلاغیه حتی اگر در تحت عنوان تعریفه‌های دیگر کتاب مقررات واردات و صادرات، مانند فصول ۲۹، ۳۲، ۳۴ و ۳۸ برای صادرات اظهار شوند، مشمول اعلام منشا مجاز به ترتیب مقرر در این ابلاغیه می‌باشند.

تاکید می‌کند که این ابلاغیه صرفاً ناظر بر اعلام منشاءهای مجاز برای صادرات کلیه فرآورده‌های نفتی، انواع مشتقات نفتی و محصولات نهایی آنها می‌باشد و لذا صادرات دیگر محصولات شرکت‌های نامبرده شده در بند "د" این ابلاغیه (شرکت‌های پتروشیمیایی)، کما کان طبق روای قانونی مورد عمل فعلی ادامه خواهد یافت.

رئیس

۱۳۹۸/۱۰/۳

هرگونه اضافه و کم کردن به اسامی مندرج در بندهای (الف) تا (هـ) این نامه صرفاً توسط وزیر نفت انجام خواهد شد. نیکن انتخابی که زاد آنها در این نامه به عنوان منشاء مجاز برای تولید انرژی فرآورده ها و منابع نفتی و محصولات نهایی آنها نیامده و منتهی تولیدات نهایی آنها، شرکت ها / پالایشگاه ها / پتروشیمی های مذکور در این نامه نمی باشند. باید به پیشنهاد اتحادیه صادر کنندگان فرآورده های نفت، گاز و پتروشیمی و پرس از تایید معاونت برنامه ریزی وزارت نفت، به صورت سوردمی محوز / معرفی نامه تایید منشاء مجاز، دریافت نمایند.

مدت اعتبار هر یک از فاکتورهای منشا صادر شده برای واحدهای یادشده در این ابلاغیه، حداقل شش ماه از زمان صدور آن می باشد.

لکن مطلع نمایم  
بیان زنگنه

#### رونوشت :

- پ. جناب آقای دکتر رحمانی وزیر محترم صنعت، معدن و تجارت جهت استحضار صدور دستور اقدام؛ مطابق با آنچه در سامانه ثامن درج و اعمال می شود.
- پ. جناب آقای میراشرفی ریس کل محترم گمرک جمهوری اسلامی ایران، با توجه به تصویبات هیات محترم وزیران جهت مبنیه جناب آقای منظر تربیت مدیر عامل محترم شرکت ملی گاز ایران
- پ. جناب آقای صادق آبادی مدیر عامل محترم شرکت ملی پالایش و پخش فرآورده های نفتی ایران جهت آگاهی و توجیه - آن شرکت مکلف است خود را کن حربی به پالایشگاه ها را در سامانه "ثبت الکترونیکی معاملات نفتی (ثامن)" ثبت نماید.
- پ. جناب آقای فلاحتیان معاونت وزیر در برنامه ریزی جهت پیگیری موضع از ستاد مبارزه با قاچاق کالا و ارز و دیگر موارد مرتبط با آن معاونت

- پ. جناب آقای محمدی مدیر عامل محترم شرکت ملی صنایع پتروشیمی
- پ. جناب آقای رکیبزاده مدیر عامل محترم شرکت ملی پخش فرآورده های نفتی ایران
- پ. جناب آقای ریبعی مدیر عامل محترم شرکت صنایع پتروشیمی خلیج فارس
- پ. اتحادیه صادر کنندگان فرآورده های نفت، گاز و پتروشیمی ایران
- پ. انجمن صنعتی کارفرمایی صنعت پتروشیمی

با عرض نیز

بند الف - شرکت های تابعه وزارت نفت به ترتیب زیر منشاء های مجاز تولید انواع فرآورده ها و مشتقات

نفتی و محصولات نهایی آن ها می باشد:

الف-۱- شرکت ملی نفت ایران

الف-۲- شرکت ملی بالایش و پخش فرآورده های نفتی ایران

الف-۳- شرکت ملی پخش فرآورده های نفتی ایران

الف-۴- شرکت ملی گاز ایران

بند ب - پالایشگاه های نفت به ترتیب زیر منشاء مجاز تولید انواع فرآورده ها و مشتقات نفتی و محصولات نهایی

آن ها می باشد :

ب-۱- پالایشگاه آبادان

ب-۲- پالایشگاه تهران

ب-۳- پالایشگاه اصفهان

ب-۴- پالایشگاه شازند اراک

ب-۵- پالایشگاه تبریز

ب-۶- پالایشگاه شیراز

ب-۷- پالایشگاه بندرعباس

ب-۸- پالایشگاه ستاره خلیج فارس

بند "ج" - شرکت های تولیدی روشن موتور و روغن صنعتی و قیر به ترتیب زیر، صرف امنشاء مجاز

صادرات محصولات تولیدی خود می باشد:

ج-۱- شرکت نفت پارس، شرکت نفت سپاهان، شرکت نفت بهران و شرکت نفت ایرانول برای صادرات انواع روغن موتور و روغن های صنعتی، انواع روغن پایه، اکسترکت، پی دی ای تار، رابر پرامس اویل، اسلک و کس، پارافین و فوتیس اویل موضوع تعریف شماره های ۲۷۱۰۱۹۱۰، ۲۷۱۰۱۹۳۰، ۲۷۱۰۱۹۴۰، ۲۷۱۰۱۹۵۰، ۲۷۱۰۹۹۰۰، ۲۷۱۰۲۰۰۰، ۲۷۱۰۲۹۰۰، ۲۷۱۰۹۹۰۰

تبصره - در مورد روغن های صنعتی حاصل از تصفیه دوم، مطابق نظر ستاد مبارزه با قاچاق کالا و ارز عمل شود.

ج-۲- برای صادرات قیر، دارا بودن مجوز منشاء منتهی به پالایشگاه های یاد شده در بند (ب) این ابلاغیه الزامی است.

ج-۳- در مورد روغن های صنعتی حاصل از تسویه دوم، مطابق دستورالعمل ماده ۴۵ ابلاغیه ستاد مبارزه با قاچاق کالا و ارز اقدام شود.

میرلله

**بند ۵ - شرکت‌های پتروشیمیایی** زیر صرفاً برای صادرات هیدروکربورهای تولیدی خود، منشاء مجاز تولید می‌باشند:

۵-۱- صنایع پتروشیمی خلیج فارس

۵-۲- پتروشیمی بندر امام

۵-۳- پتروشیمی نوری

۵-۴- پتروشیمی آریا ساسول

۵-۵- پتروشیمی پارس

۵-۶- پتروشیمی ایلام

۵-۷- پتروشیمی کاویان

۵-۸- پتروشیمی شیمی بافت

۵-۹- پتروشیمی امیر کبیر

۵-۱۰- پتروشیمی برعالی

۵-۱۱- پتروشیمی مازون

۵-۱۲- پتروشیمی مروارید

۵-۱۳- پتروشیمی خارگ

۵-۱۴- پتروشیمی بوشهر

۵-۱۵- پتروشیمی مجسم

۵-۱۶- پتروشیمی شازند اراک

۵-۱۷- پتروشیمی تبریز

۵-۱۸- پتروشیمی بیدبلند خلیج فارس

۵-۱۹- شرکت پتروپالایش کنگان

۵-۲۰- شرکت پتروشیمی بستون صرفاً برای صادرات LAB

#### بند "ه" - صادرات انواع نفت خام و میعانات گازی

الصادرات انواع نفت خام و میعانات گازی ، به طور انحصاری توسط شرکت ملی نفت ایران صورت می گیرد.

\* معاونت برنامه ریزی وزارت نفت مکلف است؛ به منظور تسهیل عملیات گمرک و اجرای بهتر موارد

مذکور در این نامه و در اجرای مصوبه شماره ۸۶۹۷۵/۸/۵۶۹۷۲ تاریخ ۱۳۹۸/۷/۱۱ هبات محترم وزیران،

با پیگیری از طریق ستاد مبارزه با قاچاق کالا و ارز منشاء های مجاز مذکور در این نامه را در سامانه "ثامن"

اعمال نموده و این موارد را جایگزین ترتیبات فعلی مورد عمل در این سامانه نماید.

تبصره: در سامانه ثامن سقف میزان خرید با پروانه بهره‌برداری واحد تطبیق داده شود.

نیلمه